

Medizinprodukt: Flasche mit 100 ml

Zweckbestimmung:

Bei Aphthen und Mundläsionen

Bloxaphte® Oral Care Mundspülung :

- Schnelle Schmerzlinderung
- Fördert die Abheilung von Aphthen und Mundläsionen und verkürzt die Dauer ihres Auftretens
- Enthält keinen Alkohol (brennt nicht)
- Enthält keine Parabene
- Ohne Zucker

Dank seiner speziellen Formulierung sorgt Bloxaphte® Oral Care Mundspülung durch einen Barriereeffekt für eine schnelle, wirksame Linderung des lokalen Schmerzes und fördert die Abheilung von Aphthen und Mundläsionen.

Minzaroma verleiht dem Produkt seinen angenehmen Geschmack.

ZUSAMMENSETZUNG:

Wasser, Xylitol, Glycerin, Blütenextrakt von Rosa damascena, Polysorbitat 20, Minzaroma, Natriumbenzoat, Kaliumsorbat, Xanthangummi, Polycarboxophil, Stevia, Milchsäure, Panthenol, Natriumhyaluronat, Farbstoff, Blätterextrakt von Aloe Vera.

DOSIERUNG UND ART DER ANWENDUNG:

Eine Woche lang oder bis die Beschwerden verschwinden, zweimal täglich (bei Bedarf häufiger) nach den Mahlzeiten den Mund mit 10 ml Lösung (eine Dosierkappe) ausspülen. Das Produkt ist gebrauchsfertig. Nicht verdünnen. Nach jeder Anwendung die Dosierkappe ausspülen und die Flasche verschließen. Es wird empfohlen, innerhalb von 30 Minuten nach der Anwendung des Produktes weder zu essen noch zu trinken, um die Einwirkung auf die Schleimhaut zu fördern.

Es wird nicht empfohlen, das Produkt für Kinder unter 30 Monaten zu verwenden.

NEBENWIRKUNGEN:

Gemäß der wissenschaftlichen Literatur sind keine unerwünschten Wirkungen im Zusammenhang mit der Anwendung des Produktes bekannt oder zu erwarten. Falls während der Anwendung unerwünschte Wirkungen auftreten, einen Arzt konsultieren.

WARNHINWEISE:

- Das Produkt ist zur Anwendung in der Mundhöhle bestimmt. Nicht schlucken.
- Bei bekannter Überempfindlichkeit gegen einen oder mehrere Bestandteile nicht verwenden.
- Vor der Anwendung während der Schwangerschaft oder bei Kindern unter drei Jahren einen Arzt konsultieren.
- Bei gleichzeitiger Anwendung mit anderen Produkten fragen Sie Ihren Arzt nach möglichen Wechselwirkungen.
- Wenn die Beschwerden anhalten, einen Arzt konsultieren.
- Die Flasche nach jeder Anwendung gut verschließen. Die Dosierkappe nach jeder Anwendung ausspülen.
- Das aufgedruckte Verfallsdatum bezieht sich auf das ungeöffnete und ordnungsgemäß gelagerte Produkt.
- Die empfohlene Tagesdosis nicht überschreiten.
- Das Produkt nicht verwenden, wenn das Behältnis beschädigt ist.
- Das Produkt nach dem auf der Verpackung angegebenen Verfallsdatum nicht mehr anwenden.
- Das Produkt unter Beachtung der Anwendungshinweise verwenden.
- Die Mülltrennungsvorschriften beachten.
- Das Produkt für Kinder unzugänglich aufbewahren.

(DE)

Dispositif Médical: Flacon de 100ml

INDICATIONS:

Pour les aphtes et lésions buccales

Bloxaphte® Oral Care Bain de Bouche :

- Soulage rapidement la douleur
- Favorise la cicatrisation des aphtes et lésions buccales, en réduisant la durée de leur apparition
- Ne contient pas d'alcool (ne pique pas)
- Ne contient pas de parabens
- Sans sucre

Grâce à sa formulation spécifique, Bloxaphte® Oral Care Bain de Bouche agit efficacement par effet barrière, permettant une diminution rapide de la douleur locale et favorisant la cicatrisation des aphtes et des lésions buccales.

L'arôme menthe rend son utilisation agréable.

COMPOSITION:

Eau, Xylitol, Glycérine, Extrait de pétales de Rose de Damas, Polysorbitate 20, Arôme menthe, Benzoate de sodium, Sorbate de potassium, Gomme de xanthane, Polycarboxophile, Stévia, Acide lactique, Panthénol, Hyaluronate de sodium, Colorant, Extrait de feuilles d'Aloe Vera.

MODE D'EMPLOI ET POSOLOGIE:

Effectuer un bain de bouche avec 10 ml de solution (l'équivalent d'un bouchon doseur) 2 fois par jour, ou plus si besoin, après les repas pendant une semaine, ou jusqu'à ce que les symptômes disparaissent. Le produit est prêt à l'emploi. Ne pas diluer. Réfermer le flacon et rincer le bouchon doseur après chaque utilisation. Il est recommandé de ne pas manger ni boire dans les 30 minutes qui suivent l'utilisation du produit, afin de favoriser son imprégnation sur la muqueuse.

Déconseillé aux enfants de moins de 30 mois.

EFFETS SECONDAIRES:

Sur la base de la littérature scientifique, il n'y a pas d'effets indésirables connus ou prévisibles liés à l'utilisation du produit. En cas d'effets indésirables pendant l'utilisation, consulter un médecin.

AVERTISSEMENTS:

- Le produit doit être utilisé dans la cavité buccale. Ne pas avaler.
- Ne pas utiliser en cas d'hypersensibilité connue à un ou plusieurs des composants.
- En cas de grossesse et chez les enfants de moins de trois ans, consulter un médecin avant toute utilisation.
- Lorsque vous l'utilisez en même temps que d'autres produits, vérifiez avec votre médecin toute possibilité d'interaction.
- Si les symptômes persistent, consultez un médecin.
- Réfermer le bouchon après chaque utilisation. Rincez le bouchon doseur après chaque utilisation.
- La date d'expiration imprimée correspond à celle du produit intact et correctement conservé.
- Ne pas dépasser la dose quotidienne recommandée.
- N'utilisez pas le produit si le récipient est endommagé.
- Ne pas utiliser au-delà de la date de péremption indiquée sur l'emballage.
- Utilisez le produit en respectant les consignes d'utilisation.
- Respectez les consignes de tri
- Tenir le produit hors de la portée des enfants.

(FR)

Dispositivo medico: Flacone da 100 ml

INDICAZIONI:

Per afte e lesioni orali

Bloxaphte® Oral Care Collutorio :

- Riduce rapidamente il dolore
- Favorisce la cicatrizzazione di afte e lesioni orali, riducendone la comparsa
- Non contiene alcol (non brucia)
- Non contiene parabeni
- Senza zucchero

Grazie alla sua specifica formulazione, Bloxaphte® Oral Care Collutorio agisce efficacemente mediante effetto barriera, riducendo rapidamente il dolore locale e favorendo la cicatrizzazione di afte e lesioni orali.

L'aroma alla menta ne rende gradevole l'utilizzo.

COMPOSIZIONE:

Acqua, xilitolo, glicerina, estratto di petali di Rosa Damascena, polisorbato 20, aroma menta, sodio benzoato, potassio sorbato, gomma xantana, policarbofil, stevia, acido lattico, pantenolo, ialuronato di sodio, colorante, estratto di foglie di Aloe Vera.

MODALITÀ D'USO E POSOLOGIA:

Sciacquare la bocca con 10 ml di soluzione (equivalenti a un misurino) 2 volte al giorno, o più spesso se necessario, dopo i pasti per una settimana oppure fino alla scomparsa dei sintomi. Il prodotto è pronto per l'uso. Non diluire. Richiudere il flacone e sciacquare il tappo dosatore dopo ogni utilizzo. Si raccomanda di non mangiare né bere per almeno 30 minuti dopo l'uso del prodotto per favorirne l'azione sulla mucosa orale.

Non è raccomandato l'uso del prodotto nei bambini di età inferiore ai 30 mesi.

*TM sind Marken von Valeant Pharmaceuticals International, Inc. oder deren Tochtergesellschaften.

*TM sont des marques de Valeant Pharmaceuticals International, Inc. ou de ses filiales.

*TM sono marchi di Valeant Pharmaceuticals International, Inc. o delle sue associate.

©Bausch & Lomb Incorporated

IT

EFFETTI COLLATERALI:

Sulla base della letteratura scientifica, non sono noti o prevedibili effetti indesiderati legati all'uso del prodotto. Consultare un medico in caso di eventuali effetti indesiderati comparsi durante l'uso del prodotto.

AVVERTENZE:








- Il prodotto è destinato all'uso nel cavo orale. Non ingerire.
- Non utilizzare in caso di ipersensibilità nota a uno o più dei componenti.
- Consultare un medico prima di utilizzare il prodotto in caso di gravidanza o nei bambini al di sotto dei tre anni.
- Se si utilizza il prodotto contemporaneamente ad altre sostanze, verificare con il proprio medico eventuali interazioni.
- Se i sintomi persistono, consultare un medico.
- Richiudere il tappo dopo ogni utilizzo. Sciacquare il tappo dosatore dopo ogni utilizzo.
- La data di scadenza impressa sulla confezione corrisponde a quella del prodotto perfettamente integro e correttamente conservato.
- Non superare le dosi quotidiane raccomandate.
- Non utilizzare il prodotto se il flacone è danneggiato.
- Non utilizzare oltre la data di scadenza riportata sulla confezione.
- Utilizzare il prodotto secondo le istruzioni per l'uso.
- Rispettare le norme per lo smaltimento.
- Tenere il prodotto fuori dalla portata dei bambini.

 Farmaceutici Procemsa S.p.A.
Via Mentana 10 – 10042 Nichelino (TO),
Italy


0476

Vertrieb: / Distributeur: / Distributore:

Dr. Gerhard Mann chem.-pharm.Fabrik GmbH,
Brunsbüttel Damm 165-173,
13581 Berlin

Symbol Beschreibung / Description des symboles / Descrizione dei simboli	
	Chargenbezeichnung / Numéro de lot / Lotto
	Verwendbar bis / Date d'expiration. / Scad.
	Hersteller / Fabricant / Fabbricante
	Konsultieren Sie die Gebrauchsanweisung für wichtige Warnhinweise wie Warnungen und Vorsichtsmaßnahmen. / Consultez le mode d'emploi pour les informations de mise en garde importantes telles que les avertissements et les précautions. / Consultare le istruzioni per l'uso per importanti informazioni precauzionali come avvertenze e precauzioni.
	AUFBEWAHRUNG: Bei einer Temperatur unter 25 °C lagern. Das Verfalldatum bezieht sich auf das ungeöffnete und ordnungsgemäß gelagerte Produkt. STOCKAGE ET CONSERVATION: Conserver à une température inférieure à 25 °C. La date d'expiration correspond à celle du produit intact et correctement conservé. CONDIZIONI DI CONSERVAZIONE: Conservare a temperatura inferiore a 25 °C. La data di scadenza si riferisce al prodotto correttamente conservato, in confezione integra.
	Gebrauchsanweisung beachten / Se conformer aux instructions / Leggere le istruzioni per l'uso
	Es sind dieselben Mülltrennungsvorschriften wie für Hausmüll zu beachten. / Respectez les mêmes consignes de tri que tout autre déchet ménager. / Rispettare le norme per lo smaltimento valide per i normali rifiuti domestici.

www.bloxaphte.de

BAUSCH + LOMB

1432139/ P1FRDEIT01